

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año IX.-Número 2978

SUSCRIPCIÓN (En la Isla al mes ptas. 1'50 Resto de España 1'75 Extranjero 2'50)

Mahon martes 10 de Febrero de 1914

Redacción y Administración Calle Nueva - Teléfono, 123

Tipografía Mahonesa

CALLE NUEVA

Impresos de todas clases en tintas negra, colores varios y comunicativa

Prospectos, programas, membretes, facturas, tarjetas de visita, tarjetas comerciales, carnets, talonarios, oficios, circulares, recibos, memorandums, reglamentos, y otros, etiquetas, estados, esquemas mortuorias, etc. etc.—Servicio rápido y esmerado.—Precios económicos.

Extenso y variado surtido de toda clase de OBJETOS DE ESCRITORIO; estuchería, papeles de música, papeles para dibujo.

Tintas de las más acreditadas marcas

LIBRERIA

Se reciben todas las novedades literarias y científicas que se editan en España, pudiendo pedirse también libros extranjeros.

REVISTAS Y PERIODICOS

EXTENSO MUESTRARIO DE TARJETAS POSTALES

Cintas para toda clase de máquinas de escribir.—Papel carbón.—Papel tela.—Papel para copias.

CALLE NUEVA—MAHON

La fatalidad de la guerra

Es muy humano el cómodo subterfugio de echarle a Dios, al Hado, a la Fortuna, a la Fatalidad la causa de nuestras desventuras. Ahora hemos dado en la flor de considerar como una fatalidad la guerra de Africa. No hay tal cosa; de cuanto ocurre en Marruecos somos los españoles los únicos responsables, por acción los unos, por omisión paciente los otros.

En 1904, por indicación de Inglaterra, se nos invita a entrar con esa nación y con Francia en pactos públicos y secretos. ¿Teníamos más que renunciar? Así lo aconsejó Costa, un gran africanista. ¿Qué hubiese pasado de tener nuestros apuestos estadistas sentido común? Nada. En Africa no estamos por nuestra vida cara; estamos sencillamente para evitar que estén otras naciones más fuertes. Hubiésemos seguido como antes, porque Inglaterra no podía apoderarse de nuestras plazas sin protesta de Francia, Alemania e Italia, y a ninguna de esas naciones, sin protesta de las demás, le era dable perpetrar el despojo.

Verdad es que la nación supo que estaba ligada a Francia e Inglaterra, después de haberla Maura, con el beneplácito secreto de los oligarcas, unido al yugo internacional. Pero después pudo la borrégui nación secundar la patriótica protesta de Madrid, Calahorra y Barcelona contra una campaña, a la que se nos llevó con engaños, y para evitar que unos aventureros franceses se apoderaran de las minas de otros aventureros españoles.

Y luego el innecesario avance al Kert, más tarde la botarada de ocupar Tetuán y de situarnos en Lauzeo. Después, la barbaridad de las razzias celebradas en Madrid por escritores infames e idiotas, que han servido para hacer odiosos, y con razón, a los españoles en la parte de Marruecos donde eran más estimados.

De Ceuta a Tetuán se podía ir a caballo con más seguridad que por las cercanías de Madrid en noches de invierno. En Tetuán vivía respetada una colonia española numerosa. Circulaban los duros españoles y se ha-

baba nuestro idioma. Todo eso ha terminado. ¿Por la fatalidad? No; por nuestro «oportunismo».

Y ahora, tras un cúmulo de errores, de ineptias, de barbaridades, se sostiene la absurda teoría de que no hay otro remedio que seguir en el error y que continuar barbarizando.

Así se decía cuando en América teníamos colonias. ¿Y qué ocurrió? Que en América tienen todavía colonias Inglaterra, Francia y Holanda; España, ni un penasco.

En Marruecos nos ocurrirá algo parecido y mucho peor: que habremos de abandonar cuando hayamos matado a España, que es contra la que combatimos en esta campaña.

La maldita fanfarría nos llevó a Tetuán y nos hace cometer los mayores desatinos. Francia, con un ejército colonial y con muchos millones, todavía no ha entrado en Taza, en aquella Taza a donde en 1909 querían llevarnos algunos mamarrachos que presumen de africanistas.

La guerra puede y debe terminarse en Madrid, con solo una rectificación de criterio y de política y con hacer lo que aconsejó en Santander, no un socialista, sino el señor Maura y Gamazo.

Pero nada se hará, porque, como dijo el presidente de la Liga Africanista, señor Sánchez de Toca, todos los vicios de nuestra política de Ultramar reviven en Africa y en Madrid.

Y es lo natural y lo lógico. ¿No han de repercutir los vicios y los errores que nos llevaron de cabeza a 1898? Creer que los fracasados entonces iban a proporcionar a España otra cosa que fracasos, es una creencia estúpida. Y ahí está el vicio originario de esta campaña.

Y volviendo a nuestro tema, puede y debe hacerse la paz inmediatamente desde Madrid. Para ello hay que reconocer que de cuanto ha ocurrido, somos los culpables y los provocadores. Desde la mañana de cinco obreros que se buscó en 1909 como pretexto para la campaña, hasta el levantamiento de las cabillas montañas en Tetuán.

¿No se quiere proceder racionalmente? Pues con 85.000 hombres en Africa no puede subsistir España, por dura que sea de pe ar y por muy hecha que esté a fatalidades.

(De «El País».)

Ayuntamiento de Mahón

Lista definitiva de los concejales de este Ayuntamiento y mayores contribuyentes que durante el año 1914 tienen derecho a votar comprometidos para Senaiores, con arreglo a lo dispuesto en la Ley de 8 de Febrero de 1877.

- Individuos del Ayuntamiento.**
- Don Juan de Vidal y Olivar, Alcalde.
 - Pedro Pons Sitges, Primer teniente.
 - Ramon Carreras Hernandez, Segundo teniente.
 - Juan Rita León, Tercer teniente.
 - Manuel Beltrán Llabrés, Cuarto teniente.
 - Rafel Olives Sintés, Concejales.
 - Bartolomé Pons Borrás, id.
 - Pedro Carreras Gomila, id.
 - Mateo Ponsseti Sintés, id.
 - Diego Botella Navarro, id.
 - Guillermo Coda Pons, id.
 - Juan Panedas Mesquida, id.
 - Bernardino Coll Cardona, id.
 - Francisco Ponsseti Vinent, id.
 - Gabriel Orfila Seguí, id.
 - Antonio Bosch Ponsseti, id.
 - Lucas Pons Castell, id.
 - Juan Gomila Manent, id.

Vecinos contribuyentes

Nombre	Ptas.
Don Juan F. Taltavull Galens, Infanta	3.321'15
Francisco Murillo Seguí, San Roque	1.957'16
Guillermo Olives Martorell, San Roque	1.794'16
Juan Mercadal Pons, Alonso III	1.778'60
Guillermo Gofalons Vidal, Angel	1.639'32
Juan Biale Coll, Infanta	1.639'72
Antonio Victory Taltavull, Anuncivay	1.596'13
Pedro Mir Mir, Prieto y Caulles	1.499'10
Juan Taltavull Garcia, Infanta	1.304'00
Pedro Pons Escudero Infanta	985'11
Francisco Terrés Coll, Explañada	982'16
Juan Carreras Pons, Cardona y Orfila	873'11
Lorenzo Pons Seguí, Cardona y Orfila	825'15
Francisco Pons Gomila, Cos de Gracia	820'21
Francisco Garcia Pons, Anuncivay	794'00
Francisco F. Andreu Femenias, Isabel II	784'60
Juan J. Vidal Mir, San Jorge	734'00

Gabriel Pons Pons, Torellonet	637'82
Miguel Mercadal Timoner, Plaza Constitución	610'00
Antonio Pons Guerau, Isabel II	596'06
Juan Gomila Riudavets, Santa Eulalia	560'20
José Alberti Vidal, Isabel II	554'00
Santiago Alberti Fábregues, Iglesia	548'00
Mateo Terrés Pons, Explañada	548'00
Manuel Buils Mercadal, Nueva	540'10
Lorenzo Gomila Carreras, Prieto y Caulles	518'68
Juan Victory Taltavull, Pí y Margall	474'00
Joaquín Ferrer Martínez, Arravaleta	450'00
Lorenzo Pons Orfila, Biniati	412'45
Juan Carreras, antes Amorós, S. C. San Clemente	410'12
Antonio J. Tuduri Monjo, Plaza Príncipe	410'00
Domingo Estrada, Andén Levante	404'15
Juan Serra Dalmedo, Plaza Príncipe	404'10
Juan Carreras Taltavull, Cifuentes	397'76
Manuel Beltrán Pujol, Pí y Margall	373'30
Benito Pons Orfila, Torelló	361'00
Federico Canut Clavé Nueva	360'20
Gabriel Carreras Gomila, San Bartolomé	340'00
Jaime Huguet Sintés, Rector	336'40
Bernardo Fábregues Pax, Doctor Orfila	328'00
Martín Valls Roselló, Nueva	326'12
Francisco Pons Cardona, Munsuptá Vey	299'10
Luis Gimier Febrer, Portal de Mar	288'12
Juan Femenias Comellas, Miranda	285'10
José Codina Certada, Plaza Príncipe	281'10
Mateo Fuguet Sintés, San Jorge	263'02
Juan Font Obragón, Cos de Gracia	262'00
Rafael Mercadal Timoner, Bastión	262'00
Antonio Pons Martí, Infanta	260'16
Miguel Landino Flores, San Etlas	258'06
Damian Moysi Alberti, San Jorge	252'00
Pedro Pons Pons, Alquería Cremada	243'06
Francisco Orfila Carreras, Bentalta	231'10
Juan T. Vidal Palliser, Doctor Orfila	228'15
Antonio Tuduri Lliná, Arravaleta	228'15
Francisco Pons Pons, Torelló	222'00
Pablo Fernández Joel, Pí y Margall	221'00
Francisco Gofalons Pons, Algenderet	216'12
Vicente Benjamín Sintés-Riudavets, Pí y Margall	214'11
Francisco Pons Carreras, Tornaltí	210'11
Cristóbal Felix Mir, Plaza Carmen	205'00
Francisco León Corantí, Isabel II	205'00
Francisco Mercadal Pons, Alonso III	198'10
Francisco Andreu Orfila, Rosario	198'10
Juan Alemany Valent, Doctor Orfila	198'10
Pedro Ballester Pons, Portal de Mar	190'00
Juan Seguí Carreras, Talati de Baix	187'10
Juan Cursach Sintés, Nueva	186'20
Federico Cardona Alimundo, la Gracia	184'06
Lorenzo Pons Pons, Mimplé	184'02
Cristóbal Pons Pons, Biniati	181'80
Pedro Orfila Carreras, Munsuptá Nou	180'10
José María Mercadal Pons, Anuncivay	174'00

José E. Seguí Oliver, Cos de Gracia	172'30
Lorenzo Miguel Preto, Arravaleta	168'06
Francisco Petrus Carreras, Portal de Mar	166'40
Antonio Roca Várez, Deyá	166'18
Sebastián Sicre Tort, Arravaleta	165'60
José Vives Vidal, id.	165'00
José Riudavets Serreynat, Deyá	165'00

Mahón 9 de febrero de 1914.—El Alcalde-Presidente, Juan de Vidal.

NOTICIAS

Barcelona.

El timo del entierro.
En Madrid la policía ha descubierto un curioso timo, explotado por el fervor monárquico. Varios sujetos, que se llamaban emigrados portugueses, escribían principalmente a las señoras ricas, describiendo con tintes horripilantes las grandes penalidades y crueles sufrimientos a que el Gobierno de la República había sometido a un virtuosísimo sacerdote que era entusiasta monárquico. Al huir a España logró salvar una maleta con con 700.000 francos; pero la había tenido que dejar oculta en una población de Portugal. Una señora de Avila había enviado ya 4.000 pesetas. Los detenidos son dos; pero hay más complicados a los cuales se les busca.

Crimen por celos.
En las cercanías del cuartel de la guardia civil de la calle de García de Paredes se ha encontrado al guardia Lorenzo García Herrero tendido en el suelo a consecuencia de una herida causada con un punzón en la espalda, que le causó Concepción Baraja Picó, de veinte años. Esta se hallaba al lado del herido empujando un revólver.

Las comunicaciones con Canarias.
El señor Sánchez Guerra se congratulaba hoy del éxito que va alcanzando la instalación del aparato Duplex que funciona entre Cádiz y Canarias. La impresión de este éxito es tanto más grata cuanto que el inventor es un modesto funcionario del cuerpo de Telégrafos, el señor Santana, el cual está siendo muy felicitado. Habiendo de esto, el señor Sánchez Guerra dijo que había firmado una real orden estableciendo buenas tasas en las comunicaciones telegráficas con Canarias. Se rebaja la tarifa de tránsito de 70 que ahora cuesta, a 20 céntimos por palabra. Los telegramas entre la península, islas Baleares y costa Norte de Africa con Canarias y los de Canarias con la costa Oeste del continente africano utilizando los cables extranjeros, no estarán sujetos a la tarifa de tránsito al pasar por los cables españoles. Los españoles serán fusilados. Se ha recibido en «El Imparcial» el siguiente telegrama; Juárez (Méjico).—El general Villa ha declarado que fusilará a todos los españoles que han sido capturados en la región de Torreón. Añade que tiene pruebas de que muchos españoles hicieron uso de las armas contra los rebeldes. Por eso todos los españoles merecen ser fusilados.

MAQUINAS SINGER PARA COSER

Se ruega al público visite nuestros Establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica etcétera, ejecutados con la máquina

DOMESTICA BOBINA CENTRAL

Todos los modelos a Ptas. 2'50 semanales

COMPANIA SINGER DE Máquinas para coser

Establecimientos para la venta en la provincia de Baleares

PALMA: Calle Jaime II, 4. MAHON: Calle Nueva, 32.

SUCURSALES

la misma que se emplea universalmente para las familias, en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura

Pídase el catálogo ilustrado que se da gratis

SE RUEGA AL PÚBLICO VISITE NUESTRAS

HERNIADOS Maravillas del Instituto Español de Ortopedia Abdominal.

Patentes números 10.664, 10.667, 14.632 y 17.632

Por qué, aun hoy, en el siglo XX que es un hecho el alivio absoluto y la curación radical, mueren tantos herniados? Porque usan bragueros y vendajes anti-hermáticos y armatostes; por atascos, estrangulaciones o por complicaciones, y también muchísimos mueren de la operación o de sus consecuencias.

Murió de hernia estrangulada y er medio de horribísimos sufrimientos el Cardenal Spínola (A. obispo de Sevilla), como mueren cuantos no se preocupan de su dolencia, de la calidad ni procedencia de los medios de combatirla; y vivió tranquilo, sin acordarse jamás que herniado hubiese sido, el Cardenal Benavides (Arzobispo de Zaragoza), porque, como tantísimos ilustres varones, acudió a esta casa, la que cuenta por miles los éxitos, y por su indiscutible acierto en todos los casos, patentizados por innumerables certificados de curación, la «Ciencia en pleno y por unanimidad» ha reconocido, y proclamado oficialmente, que el Prototipo del tratamiento no operatorio (sin cortes de bisturí) constituye lo más útil y perfeccionado—y también lo más humanitario—hasta el día conocido para la curación radical de las hernias. Los herniados (quebrados) de ambos sexos y quienes sufren afecciones en la región abdominal obtendrán alivio inmediato y pronta curación, dirigiéndose personalmente o por escrito al despacho del especialista don Pedro Ramon, Carmen, 38, piso 1.º—Barcelona. Pídase gratis «Faro luminoso para los enfermos»

NOTA: Un Perito Delegado del Instituto Español de Ortopedia Abdominal visita todos los años, a últimos de Julio, la Isla de Menorca.

LICOR DEL POLO



Exijanse todos los frascos con las etiquetas pegadas al cristal como la de este fac-símile, sin cuyo requisito es falsificado.

El Licor del Polo de S. de Orive cuenta 44 años de honorosos éxitos mundiales. Es el dentífico insuperable, de gratísimo perfume, de higiene irreprochable, antiséptico de primer orden, de composición exclusivamente vegetal. Carece de sacarina, fenol, salol, timol (ácidos fénicos, salicílico y tímico), ni ningún otro ácido que llevan varios dentífricos noveles que atacan y destruyen el esmalte dentario.

Nueva York.—Dicen de Juárez que Francisco Guzmán, que jugó papel importante en el levantamiento contra Madero, ha sido ejecutado por orden del general Villa.

Se dice que se había presentado a los constitucionales como emisario de Félix Díaz.

El gobierno yanqui ha comunicado a las potencias que prohibieran exportar armas y municiones a Méjico, porque así lo desean los Estados Unidos para la neutralidad ante la guerra, terminar ésta y proteger los intereses de los extranjeros.

Ladrones precoces

Lorient.—El tribunal correccional ha juzgado hoy a veinte niños acusados de haber robado a varios comerciantes de la región. Los jefes de la cuadrilla son: Fer (a) «Rojo», de 11 años; Colifú (e) «Bonnito», de 11; Guillou (a) «El capitán», de 15.

Diez de los pequeños acusados han comparecido ya varias veces ante el tribunal correccional.

La cuadrilla comprende, además, dos niñas de 13.

El fiscal ha pedido que se envíe a un establecimiento de corrección a todos los acusados que tienen antecedentes judiciales.

Después de deliberación, el tribunal, teniendo en cuenta la promesa que han hecho los padres respectivos de vigilar mejor a sus hijos, ha devuelto éstos a sus familias.

Sin embargo, el que reincidiera será enviado a un establecimiento correccional.

Los cuatro inculcados restantes han sido enviados a colonia penitenciaria hasta que cumplan 21 años.

Información política

Barcelona 7.

La política en Navarra

Pamplona.—El alcalde de Tafalla parece que se resiste a cumplir las instrucciones electorales que ha enviado el Gobierno.

Los carlistas jalean esta actitud y exteriorizaron ayer su satisfacción disparando cohetes en la plaza.

El gobernador ha anunciado que está resuelto a extremar su energía y enviará fuerza de la guardia civil para impedir que se altere el orden.

Unión electoral

San Sebastián.—Los conservadores y los liberales han celebrado una reunión acordando ir unidos a las elecciones.

Los conservadores sevillanos

El ministro de la Gobernación, al recibir a los periodistas, ha manifestado que era completamente infundado cuando dicen algunos periódicos respecto de la frialdad con que los conservadores sevillanos recibieron al señor Dato a la llegada de éste a la capital andaluza.

Por el contrario, en la estación había nutridísimas representaciones del partido de la capital y de la provincia, y luego, en la recepción que se verificó en la Capitanía general desfilaron ante el señor Dato cuantos están afiliados al partido de muchos años a esta parte, que le testimoniaron su adhesión al Gobierno y su afecto personal al jefe del mismo.

La combinación de gobernadores

El señor Sánchez Guerra ha negado que vaya a firmarse una extensa combinación de gobernadores sobre la base de la dimisión del de Bilbao.

Por ahora no se hará más combinación que la ya conocida, y que ha llevado a la firma del rey el señor Dato. Como es sabido, ésta no alcanza más que a tres provincias.

Felipe Trigo

Un libro nuevo

El Papá de las bellezas

Precio 3'50 ptas.

Véndese en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Salidas de vapores trasatlánticos

del puerto de Barcelona para Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Buenos Aires, Puerto Rico, Habana, Santiago de Cuba, Veracruz, Colón y todos los puertos de América y Centro y Sud del Pacífico.

Mes de Febrero de 1914

- Día 12 Re Vittorio.
- » 19 Duca di Genova.
- » 21 Francés (rápido).
- » 23 Barcelona.
- » 26 Regina Elena.

Salvo variación sin previo aviso. Para más informes y detalles dirigirse a don Francisco Ponceñ, Angel 13 A., Mahón.

Declaraciones del ministro de la Guerra

El general Echagüe ha declarado que no se da punto de reposo, trabajando para contribuir al resultado excelente de nuestra acción en Marruecos.

Elogia a la oficialidad española. Dice que proyectó no tiene ninguno, porque no creyó llegar al puesto que ocupa, pero está decidido a hacer grandes mejoras.

Se ocupará de las escalas de reserva, que es una de sus principales preocupaciones, pues no es justo que los sargentos, después de batirse brillantemente y hacer un excelente servicio, se queden con las estrellas de teniente, debiendo llegar por lo menos a capitanes o comandantes antes de cumplir la edad para el retiro.

Se propone hacer algo en el arma de caballería, pues es injustificada la desproporción que existe entre esta arma y las demás, ya que hace mucho tiempo que la escala está muerta.

Respecto a los reclutas de suots, dice que se encuentran ahora en situación especial, y tiene que estudiar su organización con detenimiento.

Está muy bien impresionado del problema de Africa.

«Claro es que no pueden cortarse de raíz los ataques de los moros y las escaramuzas; pero hay allí un jefe prestigioso y de excepcionales condiciones (el general Marina), que en el Rif era considerado por los kabileños como un ser superior, y así lo van reconociendo también en Tetuán, donde no lo conocían.»

Elogia también mucho el ministro a los generales Silvestre y Jordana, de los cuales espera que ganarán muchos adeptos para la causa de España.

Nuevo Mundo

Mundo Gráfico

Blanco y Negro

H. B. G.

Véndese en la «Tipografía Mahonesa», calle Nueva.

Ayuntamiento de Mahón

Don Juan Bisbal y Barceló con fecha 9 del actual ha pido autorización de este Ayuntamiento para poder instalar un motor eléctrico de 116 H P de fuerza en la casa número 53 de la calle de San Lorenzo de esta ciudad.

Lo que se publica para conocimiento de aquellos personas a quienes pueda perjudicar la mencionada instalación a fin de que, dentro del plazo de diez días, a contar desde el de la publicación de este anuncio en los periódicos locales, puedan presentar las reclamaciones que crean oportunas.

Mahón 9 Febrero de 1914.—El Alcalde, Juan de Vidal.

DON JUAN DE VIDAL OLIVAR, Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Mahón.

Hago saber: Que el día 15 del actual, tercer domingo de Febrero, y hora de las siete de su mañana, se reunirá el Ayuntamiento que presido en sesión extraordinaria en estas Casas Consistoriales para proceder al sorteo general de los mozos comprendidos en el Alistamiento definitivo mente rectificado y cerrado para el Reemplazo del Ejército del corriente año. El acto se celebrará con los requisitos y solemnidades que previene el capítulo 6.º de la vigente Ley de Reclutamiento.

Lo que se anuncia para conocimiento del público y especialmente de los mozos interesados quienes serán citados además por medio de papuleta individual.

Mahón 9 Febrero de 1914.—El Alcalde, Juan de Vidal.

LORENZO PONS MARQUÉS.

Médico especialista en las enfermedades de los ojos.

Premiado por la Real Academia de Medicina de Madrid.

Académico correspondiente de la misma.

Director del Dispensario Oftalmológico Municipal.

Consulta de 12 a 2. Anuncíavay 18.

LA CAMARA FRANCESA

LA AVIACION MILITAR

París 1.º En el Senado francés se está discutiendo una interpelación sobre la aviación militar, que ha despertado gran interés en toda Francia.

M. Raymond pronunció ayer un discurso, que es muy comentado y discutido.

Dice M. Raymond que las máquinas voladoras francesas son insuperables; pero la habilidad y valor de constructores y aviadores manifiesta que no han tenido eficacia alguna, debido a la falta de plan y unidad.

El ministro de la Guerra contestó que para dar esa unidad, de cuya falta se lamenta M. Raymond, se nombrará un Consejo de aeronáutica que dirigirá e inspeccionará todos los trabajos.

También manifestó el ministro que Francia posee 600 aeroplanos, y que muchos centros militares de aviación marroquí van a ser objeto de una organización especial.

J. Gómez Fantova

MEDICO HOMEOPATA

tendrá abierto su despacho desde el viernes 26 de Diciembre a las horas de costumbre (de 11 a 1 y de 7 y media a 8 y media) en la calle de San Fernando número 3.

VICENTE GANZO

MEDICO

Especialista en las enfermedades de los ojos.

Ex-alumno interno por oposición y premiado en los Hospitales de Madrid.

Ex-ayudante del doctor Albitos.

Ex-jefe clínico del Asilo de Santa Lucía de Madrid.

Consulta diaria

Pl y Margall núm. 26

TEATRO NUEVO

SAN LUIS

Gran compañía de opereta española y género grande dirigida por los señores Casas y Baraló y en las que figuran las renombradas típles señoritas Sacac y Aparicio.

— DEBUT —

el sábado 14 Febrero 1914 con la aplaudida obra de gran espectáculo

TEMPESTAD

A las 8 y media en punto.

La Comisión.

Teatro Principal DE MAHON

Gran Compañía de Opera Italiana dirigida por el reputado maestro Sigr. Ciro Cavalieri

Función para hoy martes

6.º de abono 2.º serie

1.º Se pondrá en escena los actos tercero y cuarto de la ópera del maestro Donizetti

LA FAVORITA

desempeñada por la señorita Pezzati y los señores Martini, Cecere, Cacciagli y Binelli.

2.º Por primera vez en esta temporada la inspirada ópera en 2 actos del maestro Leoncavallo

I PAGLIACCI

Precios los publicados

A las 9 en punto.

GRAN ACONTECIMIENTO

Para la presente semana debut de nuestro paisano el notable tenor

MARCELO UETAM

Continúa abierto en Contaduría el ABONO ESPECIAL para las CUATRO UNICAS representaciones en que tomará parte dicho renombrado artista.

DEL MAR

Con rumbo a Palma zarpó anoche el vapor «Mahón» y esta mañana lo ha efectuado para Alcedia y Barcelona el «Monte-Toro».

Para enlazar en Alcedia con el expresado buque a las once debe haber salido de Ciudadela el vapor de este mismo nombre.

Tánger.—Un bote del crucero «Extremadura» se dirigió a tierra, tripulado por ocho marineros, cuando una enorme ola, efecto del temporal, lo volcó, ahogándose el cabo cartero y un marinero, cuyos cadáveres desaparecieron.

Los restantes marineros fueron salvados por el remolcador del puerto.

Washington.—Hay intranquilidad por saber la suerte del submarino núm. 2, del que no se tienen noticias.

Hace una semana salió de Guantánamo (Cuba) para Galveston, o sea el 27 de Enero, en unión de otros tres submarinos.

El comandante de dicha flotilla ha teleografiado al ministro de Marina que no ha encontrado al referido submarino, por lo cual se teme una catástrofe.

Las escuadrillas de destroyers y submarinos del Atlántico recorren los parajes de donde se tienen las últimas noticias de dicho buque.

Este llevaba 14 hombres de tripulación. Mide 14 metros 70 centímetros de longitud y desplaza 350 toneladas.

Libros nuevos

que se acaban de recibir en la Tipografía Mahonesa

JOAQUIN DICENTA.—«El lobo» (drama en tres actos y en prosa) 2'00

PABLO BAZAN.—«La Quimera» 5'00

FELIPE TRIGO.—«El Papá de las Bellezas» 3'50

ANATOLE FRANCE.—«El Omo del paseo» 3'50

PIO BAROJA.—«El Mayorazgo de Labrá» 1'00

MAETERLINK.—«La Princesa Malena».—«La Intrusa».—«Los ciegos».—Véndese en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

Todos contentos

Si tanto el diario festivo como «La Alquitara» están satisfechos de la resolución ministerial sobre las elecciones del distrito segundo, nosotros tampoco tenemos para que lamentarnos.

La semana pasada enseñaba don German Martínez un telegrama del señor Squella participándole que después de *improbos trabajos* había conseguido una resolución conforme a sus deseos, lo cual interpretaba el favorecido en el sentido de que se anulaba la elección solo en San Clemente, con lo cual y contando con la complicidad de los conservadores, aceptaba enhorabuena y se daba por concejal ahora y cuando suban los liberales alcaldes.

Pero el señor Squella no logró eso que don German deseaba, sino que con *improbos trabajos* logró una cosa que de ningún modo favorece ni a los conservadores ni a su aliado.

Porque, repitiéndose la votación en todo el distrito, don German volverá a ser derrotado y con muchos menos votos, porque le abandonarán todos los que hicieron aquella campaña por pura broma y podrá quedar, cuando más, en calidad de candidato crónico, como don Vicente Carreras, que también tuvo sus días de popularidad y alcanzó triunfos que don Germán todavía no ha alcanzado.

Si el señor Squella sabía que no era posible anular la votación en una parte del distrito, debió decirlo, antes de presentar el recurso, a don German y a sus consejeros, alguno de los cuales, como el notario señor Andreu, también es abogado y hombre de cultura, a fin de que se excusasen tantas fatigas, pues para ese viaje no se necesitaban alforjas.

Ahora resulta que don German será o no será concejal; y que el señor Escudero, que se presentó en un puesto dudoso y previendo la suspensión se abstuvo de ejercer las funciones propias del cargo, correrá la misma suerte que el señor Pons Zabala, que no sospechaba que hubieran de suspenderle ni hacerle correr la suerte de una nueva elección.

Entretanto los republicanos tienen suspenso un concejal de la mayoría que se compone de catorce, mientras a los conservadores les suspenden uno de la minoría que consta de seis. Fácil es ver quien ha perdido más, proporcionalmente.

Si al diario maurista eso le parece un triunfo de su candidato, es porque no tendrá cosas mejores que aplaudirle; y el que no se consuela es porque no quiere.

Crónica local

A los electores

El Casino de Obreros de Unión Republicana domiciliado en la Casa del Pueblo, ha establecido en la misma una oficina de trabajos electorales, que estará abierta todos los días hasta las once de la noche.

Se ruega a cuantos deseen contribuir al triunfo de la candidatura del doctor Llansó acudan durante las horas citadas a cooperar a los trabajos preparativos de la elección.

Así mismo y de un modo especial se suplica y encarece la asistencia de ocho y media de la noche en adelante a todos aquellos que quieran tomar parte en los trabajos de sus respectivas secciones.

A bordo del vapor «Mahón» ayer embarcaron para Palma nuestros estimados amigos y correligionarios los señores don Teodoro Canet, diputado provincial; don Manuel Beirán Labrés, teniente de Alcalde y don Juan Manent, director de este diario.

Deseamos hayan tenido un buen viaje.

Anoche tuvimos ocasión de oír el ensayo general de la preciosa ópera del Maestro Leoncavallo, y «Pagliacci» sacando la grata impresión a que la magistral batuta del signore Ciro Cavallieri nos tiene acostumbrados. Seguramente se verá muy concurrido nuestro Teatro Principal en la noche de hoy, en la que se pondrán en escena los actos 3.º y 4.º de «Favorita» en unión de la mentada obra.

A la hora anunciada se reunió anoche el Ayuntamiento en sesión ordinaria de primera convocatoria presidida por el señor Alcalde.

Asistieron los concejales conservadores señores Botella, Carreras Gomila, Ponsset Vinent y Panedas y los republicanos señores Pons Sitges, Carreras Hernández, Rita, Oives, Pons Borrás, Pons Castel, Gomila, Coll y Ponsset S. mes.

A la sesión concurrió un público muy numeroso que llenaba por completo el salón de sesiones y el ajetreo. En el Consistorio se habían concentrado bastantes guardias municipales y los serenos.

No ocurrió nada de particular.

Esta mañana poco después de las ocho y media una pobre mujer ha caído víctima de un accidente en las inmediaciones de la pescadería.

Los vecinos y transeúntes, así como el guardia municipal señor Bagur han auxiliado a la mujer accidentada y han reunido una cantidad en metálico que han puesto en sus manos. Luego el referido municipal y otras personas la han conducido hasta su domicilio. Para asistirle ha sido llamado un doctor que por las referencias que al cerrar esta sección se nos facilitan creemos debe ser el médico homeópata señor Peré.

El jefe de la Guardia Municipal diurna ha presentado al Ayuntamiento una memoria expresiva de los servicios prestados por el personal durante el año anterior.

Se especifican las denuncias de infracciones que ha presentado cada uno de los guardias y las faltas que motivaron los parajes.

El documento es una demostración fehaciente del celo y actividad de los municipales, por lo que les felicitamos en la persona de su digno jefe don Juan Pons Moll.

En el Nuevo Cine anoche se proyectó la cinta en 4 partes «La marcha de los reyes». Es un film precioso, confeccionado muy primorosamente y en cuya impresión intervinieron los renombrados actores al servicio de la casa Gaumont que tan alto ha puesto su marca cinematográfica.

El argumento es instructivo y moralizador y hace comprender las ventajas del bien obrar y los perjuicios que acarrea el mal proceder.

«La marcha de los reyes» es una de tantas ediciones que acreditan el nombre Gaumont y una película digna de verse proyectar.

En la sesión que anoche celebró el Ayuntamiento se procedió al sorteo para designar los vocales que deben formar parte de la Junta municipal.

Damos a continuación los nombres tomados al oído y susceptibles por lo tanto de error.

Primera sección: don Joaquín Conforto Tudurí, don Emilio Sánchez Talavall, don Pedro Sanz Herrero y don Jerónimo Carbó Fronti.

Segunda sección: don Jerónimo Femenias Corantí y don Juan Bals Pons.

Tercera sección: don Bernardino Bagur Terrans.

Cuarta sección: don Bartolomé Roger Pons y don Pedro Seguí Corantí.

Quinta sección: don Mateo Ponsset Sintes y don José Tutó Gelabert.

Sexta sección: don Juan Clar Orfila y don Antonio Tudurí Piñá.

Séptima sección: don Lorenzo Jover Villalonga y don Benjamín Sintes Riudavets.

Octava sección: don José Bonet Cardona y don Francisco Capó Sugrañes.

Novena sección: don Martín Oives Portella.

Décima sección: don Francisco Goniales Pons y don Francisco Pons Orfila.

El veterinario municipal don Luis Fiol ha presentado al Ayuntamiento un extenso escrito solidamente razonado y documentado en el que solicita el acuerdo que en justicia procede respecto al abono de los gastos de locomoción por haber inspeccionado, de orden de los señores alcaldes, buen número de reses cerdosas sacrificadas en casas particulares del extrarradio de esta ciudad y enclavadas en este término municipal.

Estos servicios a distancia son extraordinarios y no obitados por la contrata o pliego de condiciones.

El señor Fiol renuncia en favor del erario comunal las dietas o ganancias que por ello pudieran corresponderle y aspira solo a no salir perjudicado en sus intereses particulares.

El asunto será informado por la comisión.

El señor Pons Sitges propuso al Ayuntamiento que se acuerde establecer un matadero en San Clemente.

El señor Botella adicionó a esta proposición la de que también en Lluemasan se establezca un matadero.

Ambas proposiciones pasaron a informe de la comisión.

En breve se abrirá, en la calle Nueva número 7, un consultorio Médico Quirúrgico de especialidades y de análisis clínico y bacteriológico a cargo de los doctores Crespo, especialistas en enfermedades secretas y de la piel; Pacheco, enfermedades del estómago y de la sangre; Bellejín, enfermedades del pecho (tuberculosis); Ganzo, enfermedades de los ojos, y Fiol, cirugía general y enfermedades de la garganta.

¡Seis reales en dos meses! ¡Poca cosa cuesta tener la dentadura hermosa! Pues usando *Licor del Polo* a diario Dura dos meses ¡Es extraordinario!

Los regalos con que fue obsequiado por razón de su beneficio el maestro director de la compañía del teatro Consey, don Laureano Riba son los siguientes:

Una batuta lujosa con adornos de plata, un par de argollas de plata, una moneda de oro inglesa, 58 pesetas, un corte de chaleco de fantasía, una cigarrera de piel con cartera, dos estuches con trinchantes y cuchillos con mangos de plata, dos corbatas, una camisa, tres pafuellos de seda, un estuche con seis cuchillos de plata, tres estuches con boquillas de ámbar, dos estuches con petacas y fosforeras de plata, un bastón con puño de plata, un paquete de cigarrillos puros, un garrafón de anísado de Santa María de Mallorca, otro garrafón de licor de Burdeos.

Repetimos al beneficiado nuestra entusiasta felicitación.

El médico director del Hospital Civil señor Bustamante ha presentado al Ayuntamiento la memoria correspondiente al pasado año de 1913.

Es un estudio estadístico y razonado en el que se indican los datos de entradas, salidas y defunciones del año anterior, las mejoras realizadas y las que conviene realizar.

El documento pasó a informe de la comisión correspondiente.

En la última sesión se leyó la real orden en que se anulan las elecciones municipales celebradas en el tercer distrito y se ordena que se rectifiquen las listas del censo correspondientes al mismo.

NO RIZA.—Para casa de los padres. Se ofrece una. Informes, San Lorenzo, 47.

Servicio Telegráfico

DE LA VOZ DE MENORCA
(Conferencias telegráficas de nuestro corresponsal en Barcelona)

LA REVUELTA MAURISTA

Barcelona 10, 6'15.

Encarcelados

Han ingresado en la cárcel de Barcelona diez y ocho detenidos con motivo de los sucesos provocados por los mauristas al salir del mitin que el domingo celebraron en la Sala Imperio.

A los citados individuos se les someterá a un proceso.

El herido

El señor Rialp, herido por uno de los proyectiles que atravesó antes la capota del auto, continúa en estado grave.

Ayer tuvo algunos vómitos de sangre que, si bien no muy abundantes, produjeron alarma a la familia.

Felicitación intencionada

El ministro de la Gobernación señor Sanchez Guerra ha dirigido al Gobernador civil de Barcelona un telegrama en el que le felicita de una manera muy expresiva por la buena distribución que dió a la policía el domingo.

Esta felicitación se considera como un mentís dirigido a los mauristas que se deshacen en denueros contra la primera autoridad gubernativa de Barcelona.

Contra Andrade

Forma contraste con la felicitación precedente el furor de los mauristas contra el señor Andrade, gobernador civil de Barcelona.

Desde que el señor Ossorio y sus acompañantes fueron silbados y apostrofados por el pueblo de Barcelona, los mauristas arrecian en sus ataques y protestas contra el señor Andrade.

Un papel maurista

Anoche en Barcelona se publicó un periodiquito sin importancia, órgano de la juventud maurista.

Cuando los vendedores voceaban en las ramblas la publicación maurista, algunos radicales protestaron.

Se produjo una pequeña colisión, sonaron bofetadas, intervino la policía, se detuvo a un ciudadano y no hubo más consecuencias.

Ossorio llega a Madrid

Ayer llegó a la villa y corte el señor Ossorio y Gallardo. Según pudo apreciarse regresa visiblemente enojado por los sucesos que le han ocurrido en Barcelona.

En la estación esperaban al «leader» maurista unos ciento cincuenta adistos que se hartaron de vitorearle.

Desahogos mauristas

Una vez apeado el señor Ossorio, ya entre sus amigos, después de las ovaciones que estos le hicieron, se dió principio a otro género de desahogos.

A voz en grito se dieron vivas a los políticos honrados, sabios, enérgicos etc. etc. y estentoreos mueras a los apostetas, asesinos, traidores, etcétera.

Después de desgañarse vociferando, satisfechos y desahogados los irascibles mauristas, el señor Ossorio subió a un auto y se dirigió a su domicilio.

Su entrada en Madrid pasó completamente desapercibida.

Dimisión desmentida

Se dió que a consecuencia de los sucesos desarrollados el domingo en Barcelona el gobernador civil de aquella provincia había presentado la dimisión del cargo.

Lo mismo el jefe del gobierno señor Dato que el ministro de la Gobernación señor Sanchez Guerra han desmentido terminantemente la noticia de tal dimisión.

En Madrid y en Palma

Los mauristas madrileños organizan un mitin de protesta por los sucesos de Barcelona. El acto tendrá lugar el domingo próximo.

Desde Palma se han trasmitido muchos telegramas de felicitación al señor Ossorio y Gallardo.

Crónica nacional

Patrones y obreros

En asamblea celebrada por la Federación patronal de Barcelona se acordó abrir hoy los talleres de carpintería a que afecta el «lock-out».

En caso de que se ejerzan coacciones o de que los obreros no acudan al trabajo, el día 21 se declarará un «lock-out» de todos los talleres que abarca el ramo de construcción.

La huelga de carreteros sigue en igual estado, sin indicios de solución.

Don Alfonso y los catalanes

Dicen de Sevilla que a pesar de la lluvia de ayer tarde don Alfonso recibió en audiencia a los catalanes que constituyen el comité organizador de la exposición de industrias eléctricas que se proyecta celebrar en la ciudad condal.

El jefe del estado ofreció apoyo moral y material a los comisionados y estos marcharon muy satisfechos. Así lo dijo el señor Cambó que llevaba la voz cantante.

Enfermos y muertos

El ministro de Hacienda señor Bugallal se encuentra enfermo.

Han fallecido el obispo de Zamora y el magistrado don Pelayo Azpeicueta.

Del extranjero

El gabinete portugués

Lisboa.—En vista de ciertas demostraciones de hostilidad, el señor Machado modificó la propuesta de gabinete primeramente formulada.

El nuevo ministerio se ha presentado ya al Presidente de la República ante el cual ha prestado el juramento que marca la constitución.

EREDITO MERCANTIL

DE MENORCA (Mahón)

Bolsa de Barcelona del día 9 Febrero

Interior Contado	79'40
» A.	84'35
» B.	82'95
» C.	81'55
» D.	80'85
Amortizable 5 por 100 F.	99'90
» A.	101'25
» B.	101'00
» C.	100'96
Acciones Norte fin mes	96'40
» Alicante	95'80
» Orense	00'00
» Banco E. Rio Plata	422'00
Obligaciones Almansa 4 o/o.	89'12
Oblig. Norte 4 o/o.	89'25
» Alicante 4 o/o.	87'25
Amortizable 4 por 100 A.	92'25
Oblig. Orense primitivas.	00'00
Francia Paris Cheque	106'15
Libras Cheque	26'73

Compra y vende toda clase de valores. Paga el cupón de la Deuda Amortizable al 5 por 100, vencimiento 15 Febrero de 1914.

Para vender

Lo están las casas siguientes sitas en Villacarlos:
Una, calle de la Fuente número 21, con cochera, un buen jardín, muy espaciosa y con vistas al puerto.
Otra, calle del Castillo número 7 junto con un solar que tiene la puerta en la calle Mayor número 24.
Otra, calle de Mahón número 37.
Otra, calle de San Jorge número 43.
Informarán calle Fuente número 21, Villacarlos.

Papeles pintados

para decorar habitaciones

NOVEDAD Y ECONOMÍA

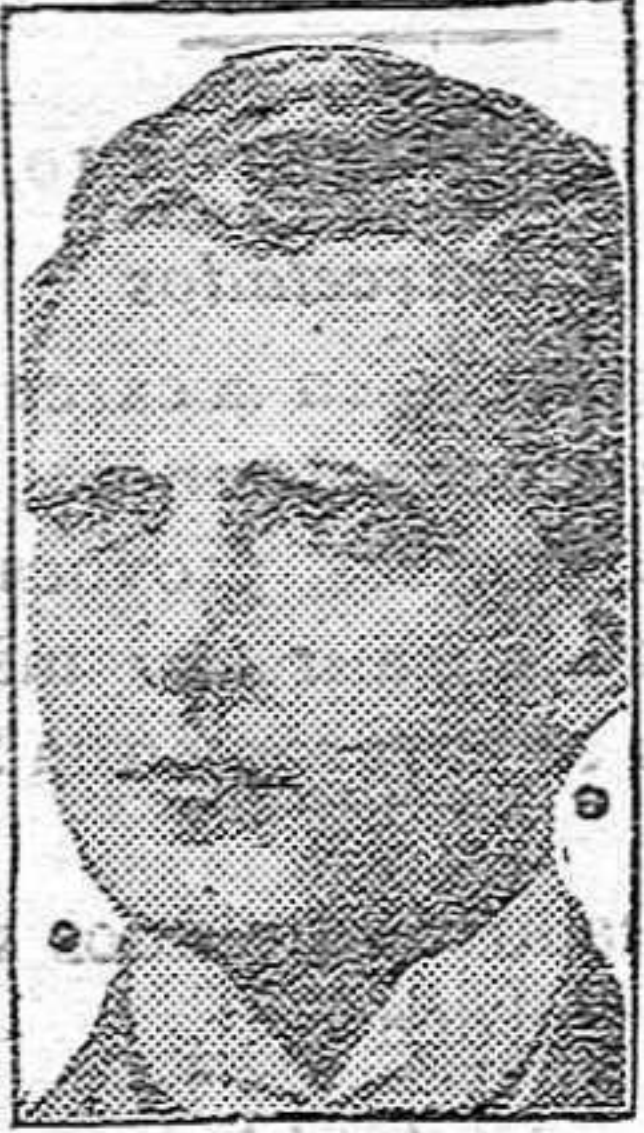
Pídanse nuevos muestrarios. Pí y Margall n.º 30.—MAHÓN.

Tipografía Mahonesa, calle Nueva.—MAHÓN

Este hombre puede adivinar la vida de Vd.

Sus Poderes Maravillosos para Adivinar los Secretos Humanos, en todas partes del Mundo, deja sorprendidos a todos los que le consultan.

Millares de personas, de todas las clases sociales, han sido beneficiadas con los consejos de este hombre. El adivina las capacidades de una persona e indica la manera de emplearlas para obtener éxito. Menciona los amigos y enemigos y describe los buenos y malos períodos de la vida. Hace una descripción exacta del pasado, del presente y del futuro.



Si usted quiere consultarlo, no necesita mandar más que su nombre (escrito de su propio puño y letra), la fecha de su nacimiento y designar el sexo a que pertenece. No hay que enviar ningún dinero. Si menciona este periódico, le mandarán gratis un Horóscopo de Prueba. Si usted desea aprovechar esta oportunidad preciosa para conocer los detalles de su vida, no tiene más que mandar su nombre, su dirección, el día, mes y año, en que usted nació (que todo esté escrito con claridad mencionando si es usted señor, señora ó señorita, y copie el siguiente verso de su propio puño y letra:

«Prodíjose son tus dones,
Así dice todo el mundo.
Dígame, al leer mi vida,
Si es mi porvenir profundo.»

Si le parece bien, puede adjuntar 50 céntimos (en sellos de su país), para pagar los gastos de correo y el trabajo de oficina. Dirija su carta a Clay Burton Vance, Serie 2326, Palais Royal, Paris, Francia. No adjunte ninguna clase de moneda en su carta. Ponga el timbre correspondiente para las cartas que se mandan a Francia.

MAQUINA DE ESCRIBIR "SENTA,"

de la fábrica Frister & Rossmann de Berlin

premiado por el Estado Prusiano por mérito de Industrial

Escritura visible.—Noventa signos.—Cinta bicolor.—Tercia de retroceso.—Juegos de bolas para el movimiento del carro.—Palancas de acero trabajadas y articulaciones de acero endurecido.—Aislamiento instantáneo de la cinta para trabajos de reproducción.

Precio muy económico.

Agente exclusivo en Menorca **Tipografía Mahonesa**

A los amantes de la lectura

Escogida y extensa colección de obras literarias de los más conocidos autores españoles y extranjeros.

Constantemente se reciben novedades.

Tipografía Mahonesa

GALLE NUEVA



(TINTAS PARA ESCRIBIR)

Pianos de los Sres. Rodrigo Ten y Comp.ª de Valencia

Es el mejor instrumento fabricado en España.

DETALLES

J. SINTES

MUEBLES - MAHON.

Cura radical del dolor de cabeza

Se obtiene usando las

Obleas Rosadas G. Pons

No contienen Antipirina, Fenacetina, Opio ni Morfina.

Mil pesetas al que demuestre lo contrario Mil pesetas

Caja. 1'25 pesetas

KOLHISTOL

Cura la Debilidad, Inapetencia, Anemia, Neurastenia, Esclerófilas, Raquitismos, etc.

Un frasco alivia, dos curan

Su venta cada día extraordinariamente mayor, acredita su bondad.

Precio del frasco, 4 pesetas

De venta: Farmacia G. Pons, Doctor Orfila, 12

PATRIA

Sociedad anónima de reaseguros y seguros generales

Capital suscrito: Pesetas, 500.000. Capital desembolsado: Pesetas, 275.000

Domicilio social: Plaza Beato José Oriol n.º 3, principal, Barcelona

Esta Sociedad, establecida legalmente, tiene hechos los depósitos de garantías que exige la Ley de Seguros de 14 de Mayo de 1908 habiéndose autorizado por Real orden de 8 de Julio de 1909 para operar en los seguros CONTRA INCENDIOS, TRANSPORTES TERRESTRES Y SOBRE ENFERMEDADES.

Además del seguro contra incendios y de transportes que «Patria» tiene establecidos, dedica especial atención al seguro Popular de enfermedades a pago mensual. Pueden contratar este seguro todas las personas de ambos sexos que gocen de buena salud y que cuenten por lo menos, diez años de edad y no hayan cumplido los cincuenta y dos.

Actualmente cuenta en esta Ciudad con más de 1.400 asegurados. En el presente año esta Compañía ha satisfecho, por mediación de su agente en Mahón, don Juan Salas Amengual, la cantidad de DOCE MIL NOVECIENTAS OCHENTA PESETAS CON CUARENTA CENTIMOS por importe de los subsidios correspondientes a trescientos asegurados que han estado enfermos; y actualmente continúa socorriendo a más de cuarenta asociados, que padecen algunas de las dolencias que señala el Reglamento.

Por los datos anteriormente expuestos, puede verse la importancia que tiene el Seguro de enfermedades, y lo conveniente de asociarse a la acreditada Sociedad «Patria» que ofrece sólida garantía.

Para más detalles dirigirse a su agente don Juan Salas, Rector 14, Mahón. Como también al comisionado productor don Rafael Saura, calle de Gracia 85, Mahón.

Publicaciones de la Escuela Moderna

Ultimos libros que acaban de aparecer y se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pl y Margall, 25

Pesetas

F. FERRER GUARDIA.— «La Escuela Moderna». (Póstuma explicación y alcance de la enseñanza racionalista)

F. FERRER.— Páginas para la Historia, (folleto que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Superior de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devolución de bienes)

«FAZ», preciosa tarjeta postal en colores



LA FORTUNA PARA TODOS:

27 MILLONES DE PESETAS

GARANTIAS OFICIALES y repartidas en 458 SORTEOS OFICIALES

(Villa de Madrid, de París y otras): 11.043 Premios desde 100 Pesetas a 1.000.000

UN SORTEO CADA OCHO DIAS POR TERMINO MEDIO

Cobro inmediato de los Premios.— Detalles gratuitos

SEGURIDAD ABSOLUTA.

Para tomar parte enseguida en los 158 Sorteos, envíese

5 Ptas 50, sólo y único pago,

en sellos, ó mejor en giro postal, sobre monedero ó giro mutuo, a

EL FOMENTO DEL AHORRO, Diputación 284 BARCELONA

cuya Dirección remitirá los Números a vuelta de correo BB

Se necesitan representantes activos

Caja Mutua Popular

Sociedad Cooperativa de Ahorro

Establecida legalmente en 1.º de Marzo de 1906 y funcionando bajo la inspección del Ministerio de Fomento, de acuerdo con las disposiciones de la Ley de 14 de Mayo de 1908 y Reglamento dictado para su ejecución.

Autorizado su funcionamiento e inscripta en el registro de Sociedades de Seguros por R. O. de 28 de Julio de 1909

Domicilio social: GRANVIA LAYETANA, 11 PRAL. (REFORMA) BARCELONA

Administrador Delegado: D. Irujo de Yzaguirre

Director Regional Cataluña y Baleares: D. José Masip

En Menorca:

Agente recaudador: D. Francisco Salom, Comercio, 2

Agente Productor: D. J. Sirerol Vallés, Ramis 41